

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 82 (1964)  
**Heft:** 47

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

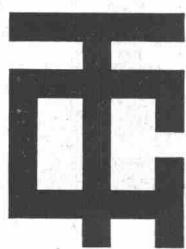
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

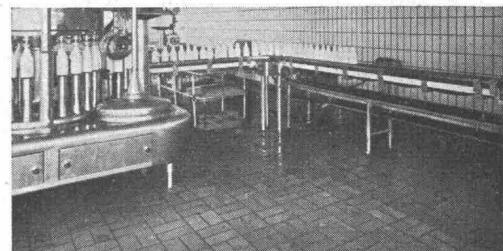
**Säure frißt - Schlag zerstört  
.... aber nicht bei Gail!**



**Baukeramik  
Gail Gießen**

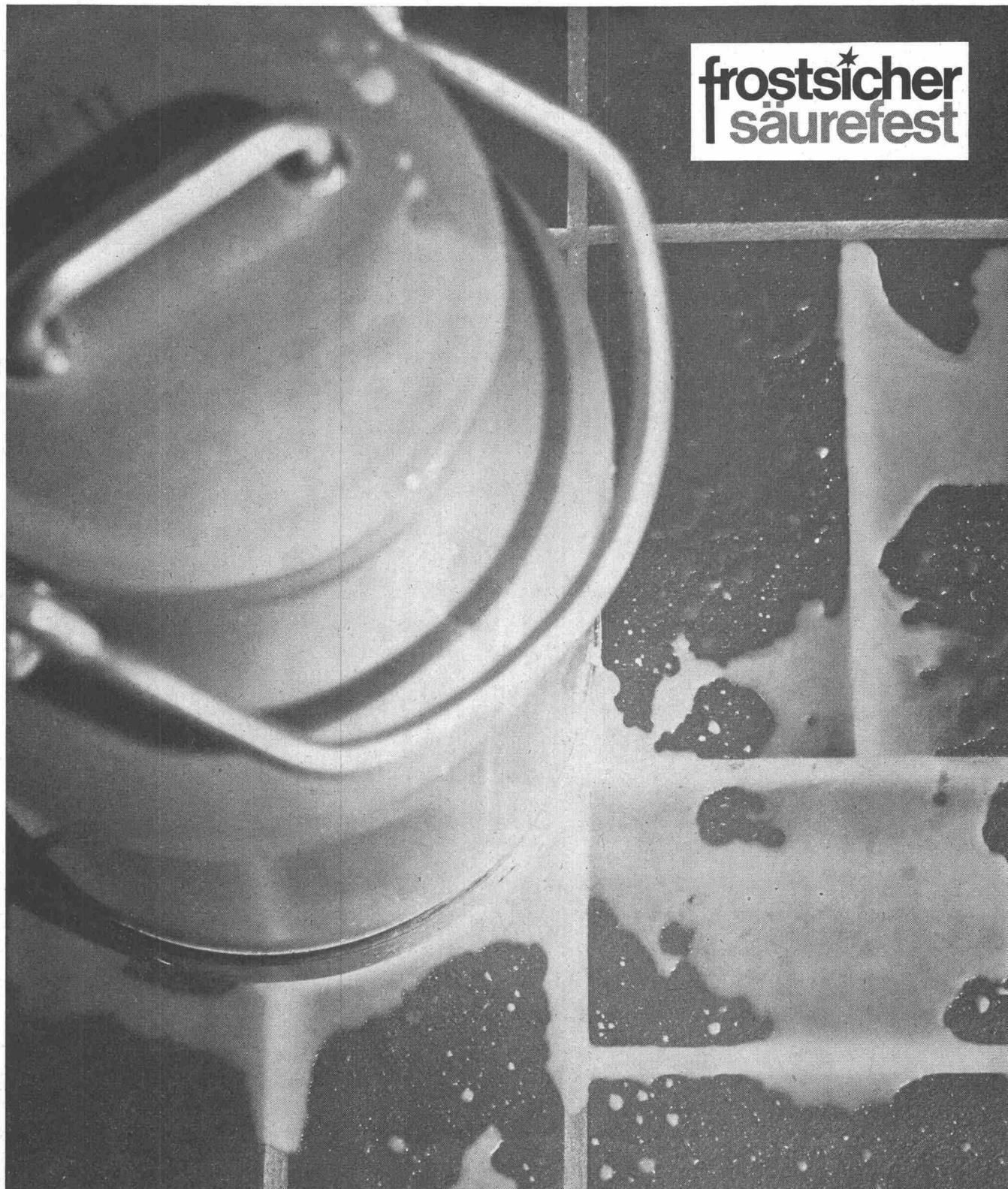
Unser Verkaufsbüro Schweiz: Jos. Sedleger  
Zürich 11/46 · Hürstringstr. 7 · Tel. (051) 572270

Gail'sche Spaltboden- und Spaltwandplatten sind hart im Nehmen. Säuren, Laugen, Schlag und Stoß schaden ihnen nicht. Das Reparaturkonto bleibt gleich Null. Deshalb heißt Gail wählen: Rentabel bauen! – Schreiben Sie an uns.



Ein Beispiel: Molkerei Saarbrücken, Baujahr: 1958

**frostsicher  
säurefest**



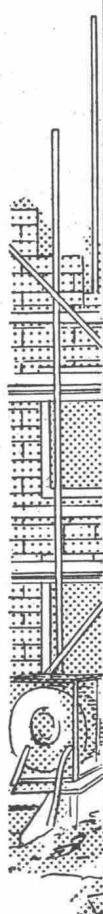
# Argolite

ARGOLITE AG  
Kunststoffplattenwerk  
Willisau LU  
Telephon 045 / 6 19 12

# FORMWATT

260 x 130 cm 330 x 130 cm 330 x 160 cm

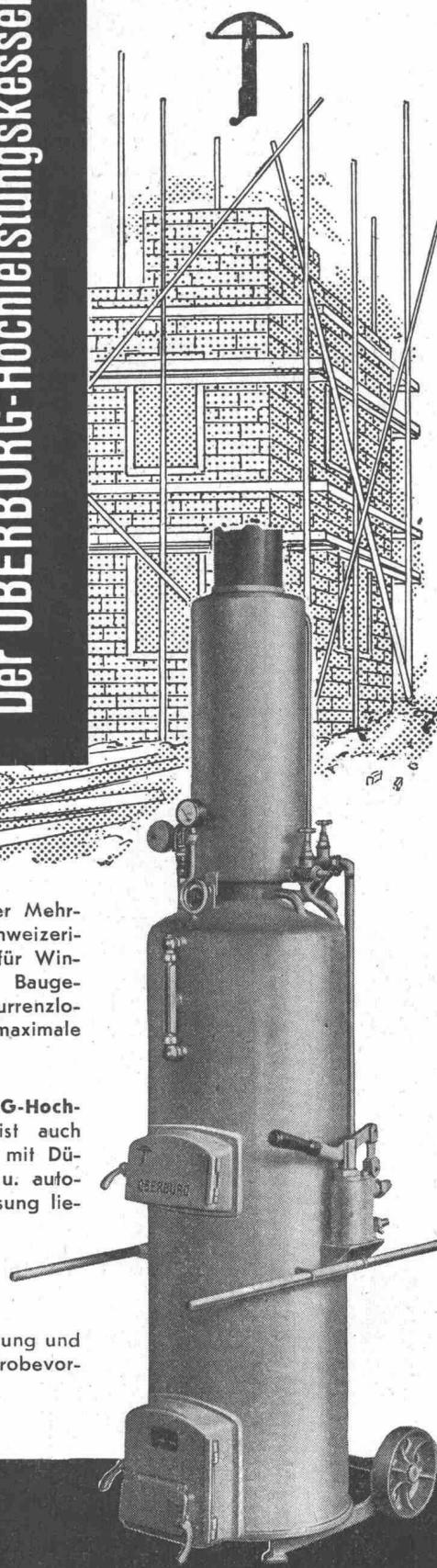
## Der OBERBURG-Hochleistungskessel



bietet als solider Mehrzweckkessel schweizerischer Herkunft für Winterarbeiten im Baugebilde bei konkurrenzlosem Preis eine maximale Leistung

Der **OBERBURG-Hochleistungskessel** ist auch als Vollautomat mit Düsen-Oelbrenner u. autom. Wasserspeisung lieferbar.

Technische Beratung und unverbindliche Probeführung durch



**NOTTARIS & WAGNER**

Eisengiesserei & Ofenfabrik Gegr. 1842  
Oberburg-Burgdorf Telefon (034) 230 11

# Isolieren im Hochbau

mit Kork und Polystyrol für

Fassaden  
Flachdächer  
Decken  
usw.

**Baukork AG**

Verkaufsbüro Zürich, Seestrasse 247

Telephon (051) 45 70 20

Werk in Steinhausen / Zug



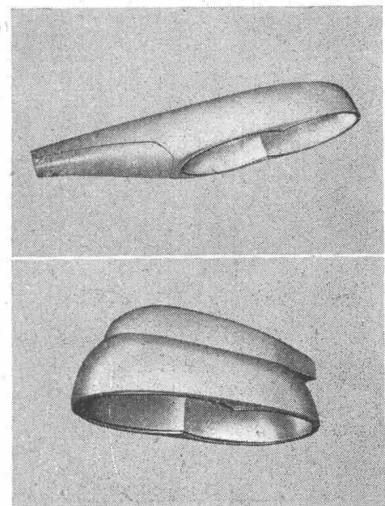
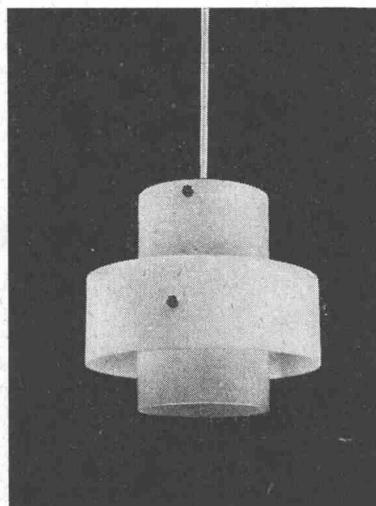
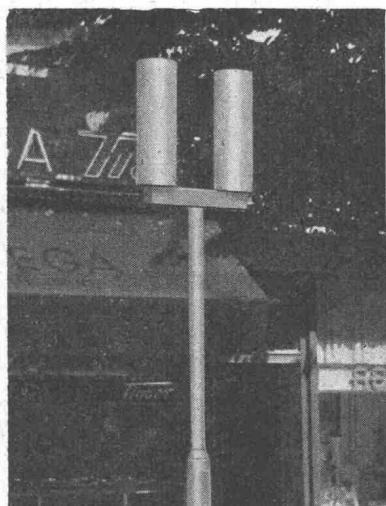
## MODERNE BELEUCHTUNG

**Wählen Sie MOOS-Beleuchtungskörper**

Wir haben ein vielfältiges Programm für:  
Strassen- und Platzleuchten, Fluoreszenzleuchten, Acrylglasleuchten, Spotleuchten usw.

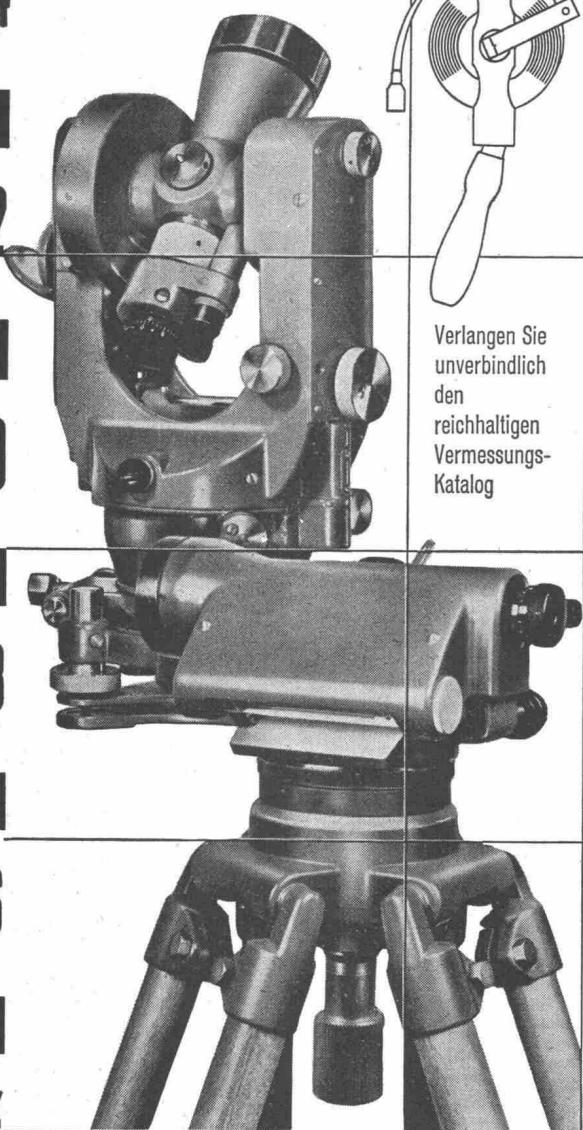
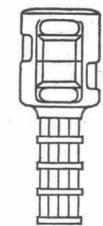
**Kaspar MOOS, Luzern, Denkmalstrasse 17, Tel. 041 / 6 48 44**

**MOOS LUZERN**



17  
E 16  
15  
E 14  
13  
E 12  
11  
E 10  
09  
E 08  
07  
E 06  
05  
E 04

Grösste Auswahl  
der Schweiz in  
Vermessungsinstrumenten  
und Messgeräten.  
Geschulte Fachberater



Verlangen Sie  
unverbindlich  
den  
reichhaltigen  
Vermessungs-  
Katalog

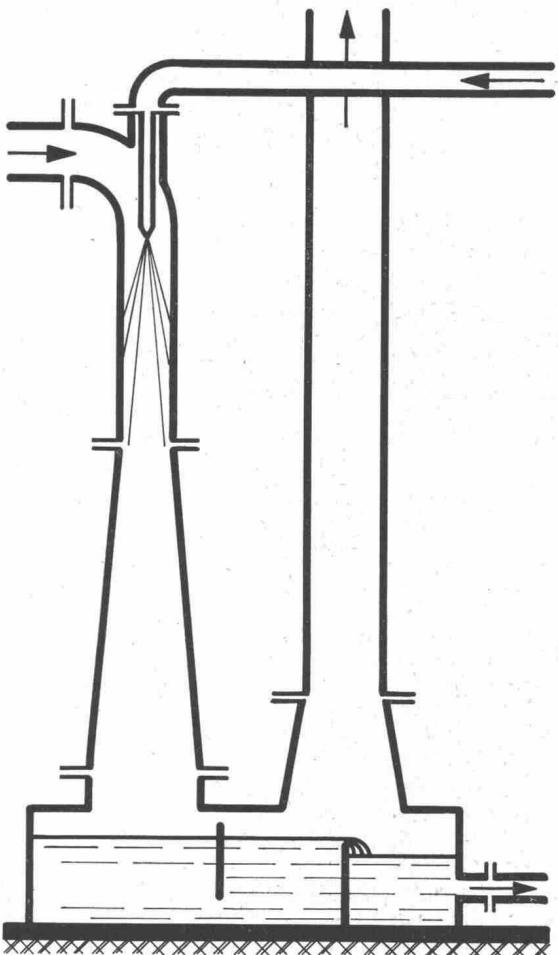
**GRAB+WILDI**

EUZ  
01  
E 00

FACHGESCHÄFT FÜR  
VERMESSUNGSGERÄTE  
Zürich, Seilergraben 59.  
Tel. 051/24 35 88  
Fabrik in Urdorf bei Zürich  
Tel. 051/98 76 67

Ständige  
Ausstellung  
in Zürich  
Seilergraben 59

## Saubere Luft



Reinigung technischer und biologischer Abgase



## Strahlgas- wäscher

auch  
Kälte-, Vakuum- und  
Dampfstrahlaggregate  
liefert:

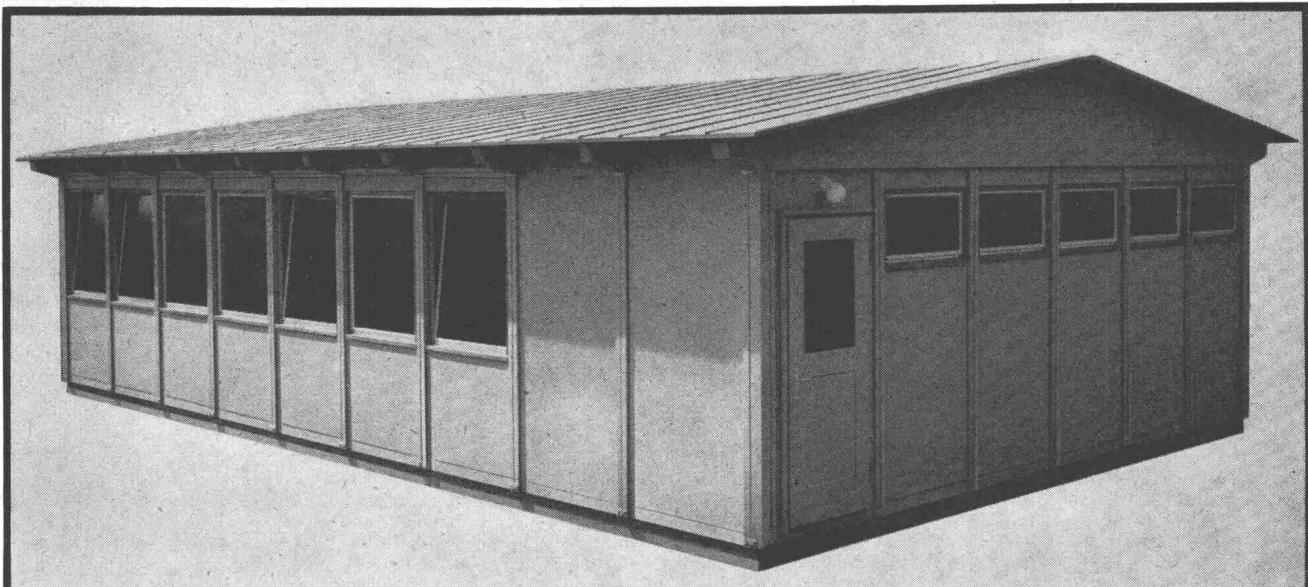
**H. Hürlimann** Dipl.Ing.ETH.

Zürich 5 Sihlquai 75 Tel. (051) 42 54 41

Frutiger Holzelementbau  
doppelwandig zerlegbar



Frutiger Söhne + Co.  
Holzbau  
3653 Oberhofen / Thun  
Tel.: 033 71312



# ELEMENTBAU



**kämpf** schaltafeln

G. Kämpf AG Holzbau Rupperswil Aarg.

064 34212

• nur die verleimten 3-Schicht-Schaltafeln  
wachsen und schwinden nicht

• sie ergeben saubere Sichtflächen

• sie brauchen viel weniger Arbeitszeit

• sie werden 50 und mehr Male verwendet

• sie halten jahrelang (Oberflächen-Schutz)

• sie sind die wirtschaftlichen auf lange Sicht

Verkauf 1963 m<sup>2</sup> 180 000

kein Preisaufschlag

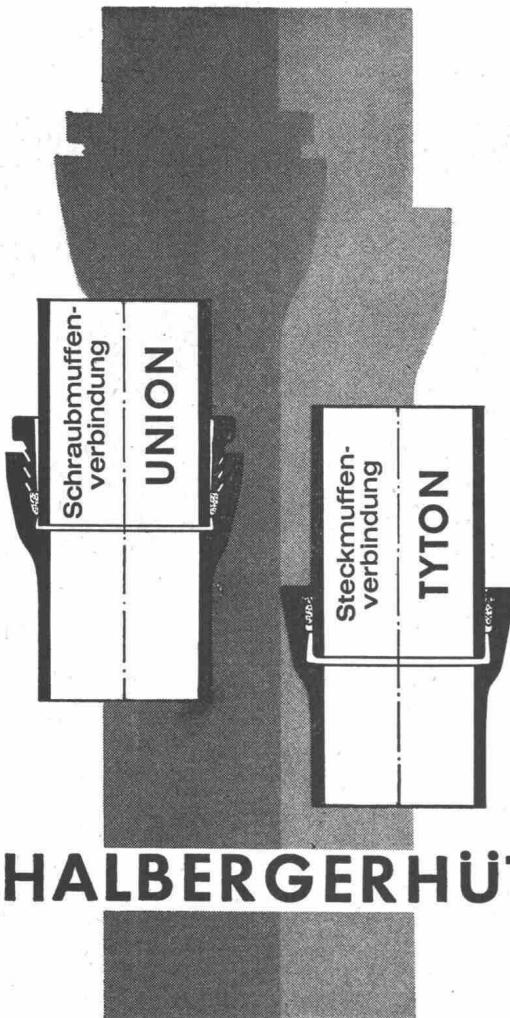
das beweist die Verbrauchskurve

27 mm stark, dreifachquerverleimt,  
100 x 500 cm oder kleinere Tafeln,  
z. B. 50 x 500 cm / 50 x 250 cm

1949 1950 1951 1952 1953 1954 1955 1956 1957 1958 1959 1960 1961 1962

Wir haben 1962 die Produktion  
rationalisiert und vergrößert,  
damit wir unsere überzeugen,  
treuen Verbraucher und  
die neuen Kunden schneller  
und besser bedienen können

120 000
87 000
77 000
55 000
42 000
40 000
29 000
27 000
19 000
12 000
11 000
4 000



Rohre und Formstücke aus  
**Grauguß und duktilem Gußeisen**  
 bieten Sicherheit für Generationen.

Es lohnt sich, bei der Planung von Rohrleitungsnetzen an die Zukunft zu denken und ein Rohrmaterial zu wählen, das durch seine Widerstandsfähigkeit gegen Korrosion, die Festigkeit seines Gefüges, seine elektrische Leitfähigkeit und seine zuverlässigen Rohrverbindungen — Schraubmuffenverbindung UNION und Steckmuffenverbindung TYTON® — gewährleistet, daß die Leitungen, wenn sie einmal eingebaut sind, mit geringer Wartung auf Jahrzehnte hinaus allen Anforderungen, auch bei steigenden Außen- und Innendrücken, gewachsen sind.

GUSSROHRE von heute  
 SICHERHEIT für morgen

## HALBERGERHÜTTE GMBH BREBACH-SAAR

Vertretung und Lagerhaltung in der Schweiz:  
**KÄGI & Co., WINTERTHUR**, Paulstraße 7

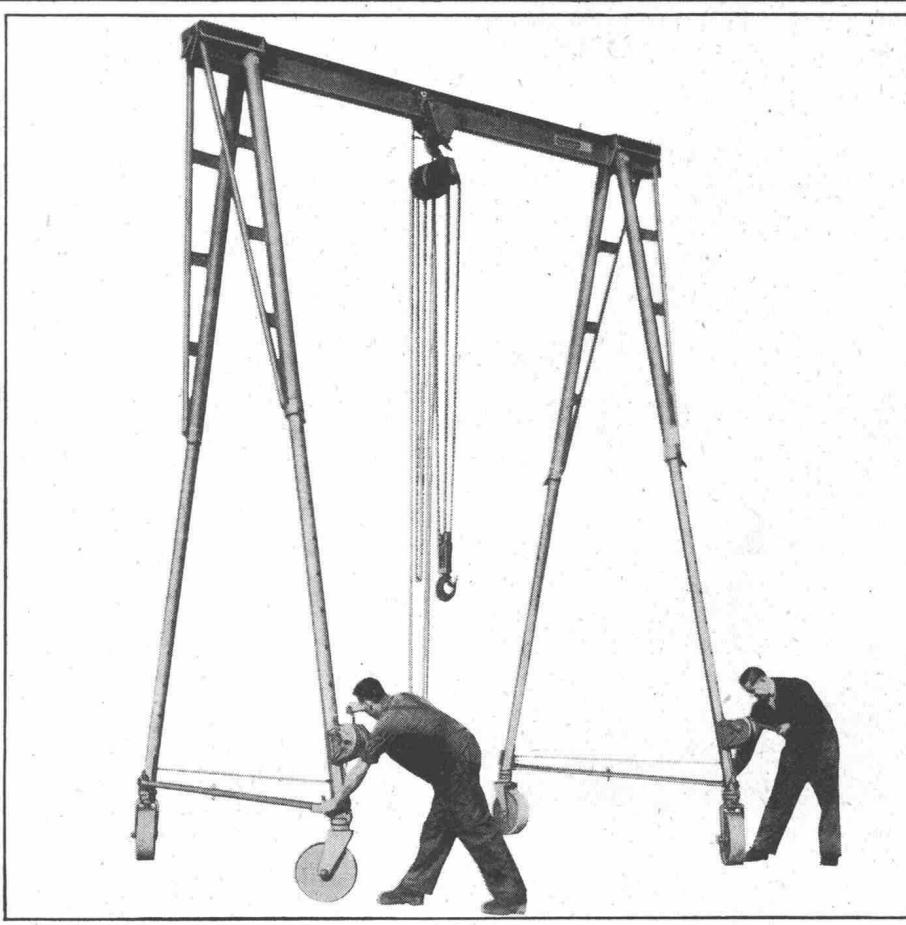
**(MERK)**

### Merk für Bockkrane

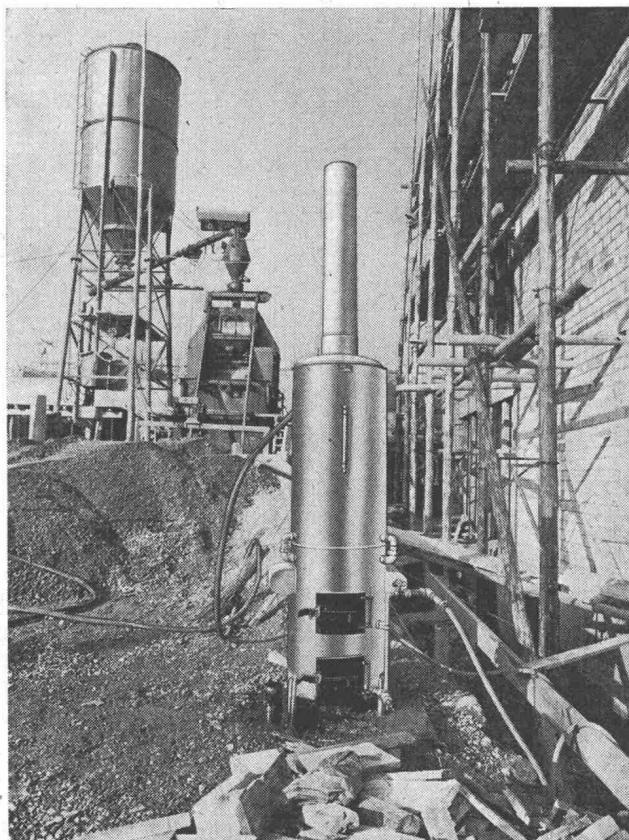
Der zerlegbare und transportable Bockkran ist auf Werkplätzen zu einem Begriff für raschen, praktischen Güterumlad geworden. Wo sich eine stationäre Anlage nicht lohnt, ist der Merk Bockkran ein unentbehrlicher Helfer!



**Maschinenfabrik Merk**  
 8953 Dietikon/ZH Tel. 051/88 9121



# Au im Winter dureschaffe!



**Heisswasser- und Dampfkessel** für Holz-, Kohlen- oder Oelfeuerung mit 3,5 m<sup>2</sup> Heizfläche. Gefahrlose Konstruktion, konzessionsfrei. Leergewicht ca. 160 kg. Leistung pro Stunde 1000 Liter Wasser zu 60 Grad oder 90 kg Dampf = 60 000 WE. Brennstoffverbrauch pro Stunde 18 kg Holz oder 12 kg Kohle.

Zum Aufheizen von Kies um 10 Grad wird pro m<sup>3</sup> folgende Wärme benötigt:

Material Temperatur	Feuchtes Material	Nasses Material
+2° ungefroren	5000 WE	6000 WE
-2° gefroren	13 000 WE	22 000 WE

Feuerverzinkt, daher nichtrostend.

Preis ab Fr. 1800.—

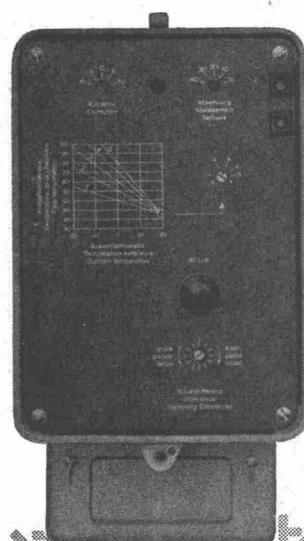
**buser**

**K. BUSER**  
4600 OLten

Apparatebau, Sportstrasse 56, Telephon (062) 5 38 15

# Equitherm

Vollautom. Heizungsregelungseinrichtungen



Der einfache Heizungsregler «Equitherm-Junior», mit Transistorverstärker, wird vor allem in kleinen bis mittleren Heizanlagen verwendet

Zwei Ausführungen sind lieferbar:

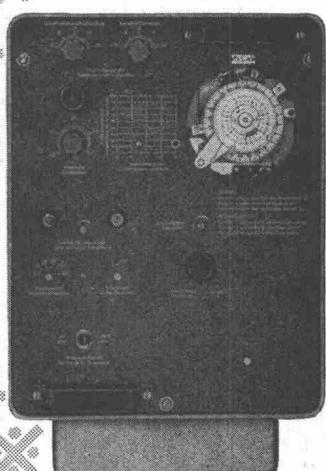
**Typ ERT 1**  
als Zweipunkt-Regler in Ölfeuerungsanlagen,

**Typ ERTJ 1**  
als Zweilauf-Regler in Heizanlagen mit langsam laufendem Ventil

Katalog D2a

Mit Hilfe des übersichtlichen Zeitverläufdiagramms kann jede Equitherm-Anlage dem gewünschten Heizplan angepasst werden

Unsere Heizungsregler ermöglichen gleichmässige Raumtemperaturen und eine Reduktion der Brennstoffkosten um 15-20%



Im elektronischen, hochempfindlichen Heizungsregler «Equitherm» sind Schaltuhr und Wähltschalter eingebaut. Die Einrichtung für Zweipunkt- oder stetige Regelung eignet sich für Heizanlagen jeder Grösse

Katalog D2a



# SAUTER

Fabrik elektrischer Apparate Basel/Schweiz

Technische Büros:

Zürich	Tel. (051) 24 16 98
Bern	Tel. (031) 3 31 55
St. Gallen	Tel. (071) 22 74 94
Genève	Tel. (022) 24 42 48
Lausanne	Tel. (021) 24 30 33
Lugano	Tel. (091) 3 47 87

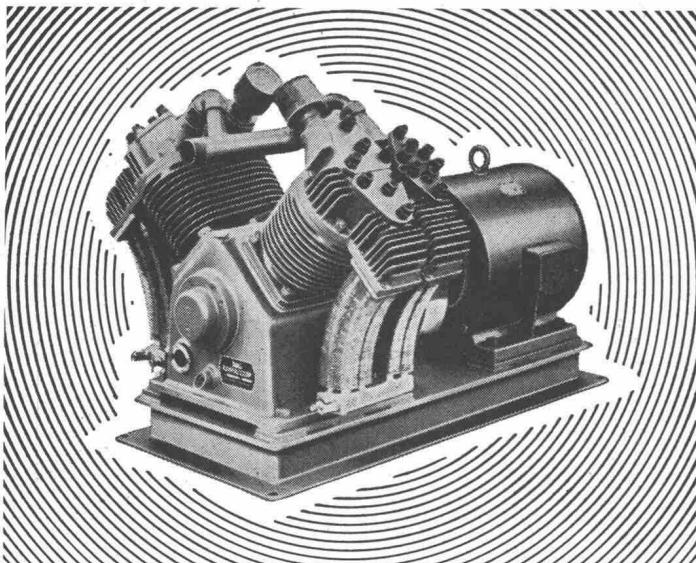
*Autofriger*

# KLIMA-ANLAGEN

Die Klima-Anlage in Verbindung mit einer Kältemaschine «Autofriger» ist in der Lage, jedes gewünschte Klima — ohne Rücksicht auf die Aussenwitterungsverhältnisse — zu schaffen. Die Kältemaschine «Autofriger» macht jede Klima-Anlage zu einer vollwertigen Einrichtung.

**AUTOFRIGOR AG ZÜRICH**

Schaffhauserstrasse 473      Telephon (051) 48 15 55



Wirtschaftlicher  
armieren  
mit fi-Rista  
Elementen  
armieren

Drahtwerke Fischer & Co.  
Reinach AG Tel. (064) 71 15 55

**Haug**  
**KOMPRESSÖREN**

VAKUUMPUMPEN   LUFTFILTER FÜR JEDEN ZWECK  
**FRITZ HAUG AG., MASCHINENFABRIK, ST. GALLEN**  
AUSSTELLUNG UND VORFÜHRUNG BEI  
**ERNST HAUSAMANN & CO. ZÜRICH 3/45**  
UETLIBERGSTRASSE 15

## Austrocknungen

Neu- und Umbauten

in kürzester Frist

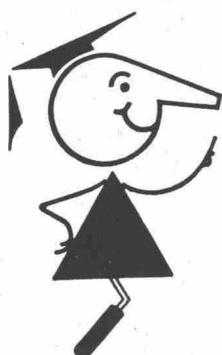
Luftheiz-Apparate  
verschiedene Systeme

Exsiccatoren,  
El. Entfeuchter

Infrarot-Trockenstrahler

**roth-kippe ag 8055 Zürich**

Schaufelbergerstr. 44   Tel. (051) 54 15 35



seit  
1923

**Tricosai**<sup>®</sup>  
BAU-CHEMIE TURGI AG BASEL 230016

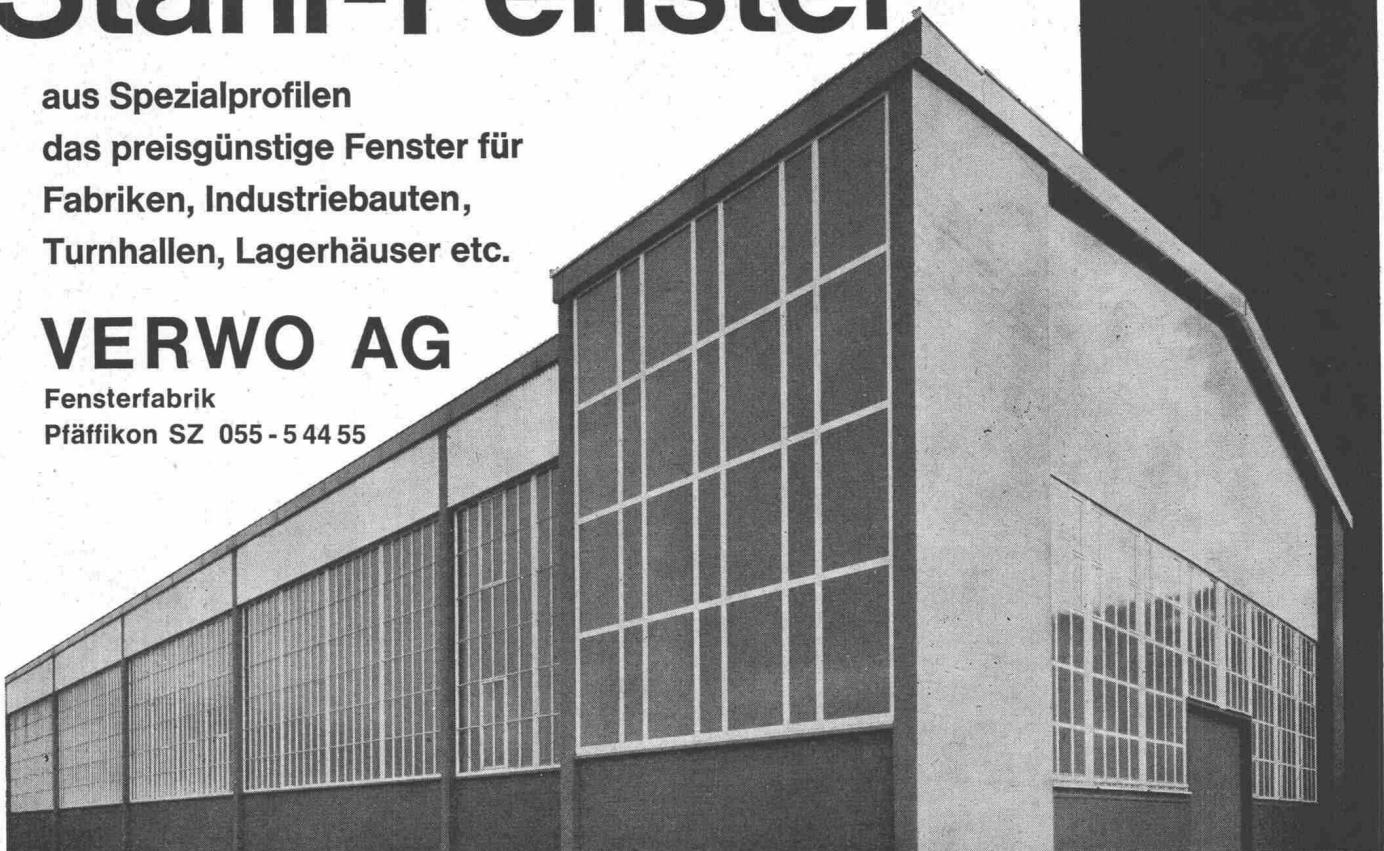
Zement-Schnellbinde- und Dichtungsmittel, Plastifizierer, Verzögerer, Beton-Reinigungsmittel, Gipsverzögerer, Fugenbänder, Spritzbeton, Injektionen, Abdichtungen, Kunststoffe, Frostschutzmittel Isolationen aus PVC-Folien 1—2 mm für Grundwasserwannen, Tunnels, Flachdächer usw.

# Stahl-Fenster

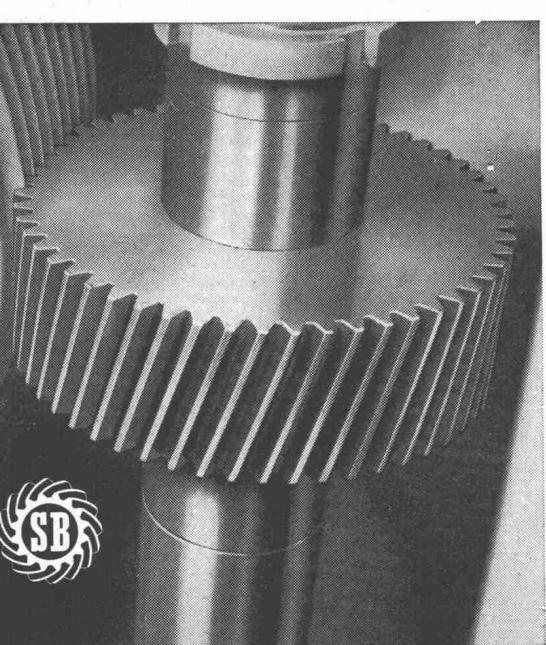
aus Spezialprofilen  
das preisgünstige Fenster für  
Fabriken, Industriebauten,  
Turnhallen, Lagerhäuser etc.

## VERWO AG

Fensterfabrik  
Pfäffikon SZ 055 - 5 44 55

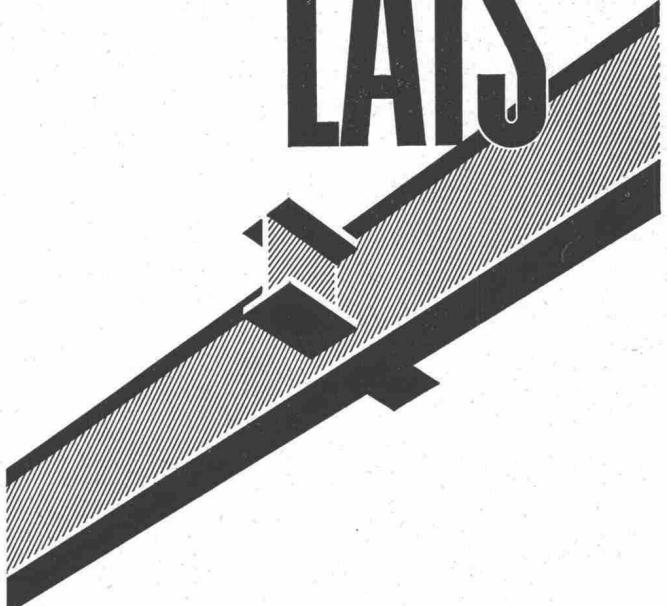


Zähneschleifen an eingesandten Stirn- und Schraubenrädern



**Geschliffene Zahnräder**  
Sauter/Bachmann & Cie.  
Zahnradfabrik  
Netstal Gl.

Stahlbau Basel



**LAIS**

Zürich 4, Lutherstrasse 14, Telefon (051) 23 54 26. Telegrammadresse: STSINGENIEUR ZÜRICH. Für Stellensuchende Einschreibegebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. *Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.*

#### BAU-ABTEILUNG:

- 120 **Tiefbau- und Eisenbetonzeichner** für zeichn. Arbeiten von Wasserversorgungen, Kanalisationen, Kläranlagen und Eisenbetonbauten. Ing.-Büro Nordwestschweiz, Zweigbüros in Zürich und Kt. Aargau.
- 132 **Tiefbautechniker** mit Technikumbildung, für Bürotätigkeit, hauptsächl. Kalkulationen von Tiefbauten, bei Eignung späterer Einsatz auf Baustellen. Hoch- und Tiefbauunternehmung Zürich.
- 150 **Dipl. Hochbautechniker** mit Praxis, selbständig in Herstellung von Werkplänen und gewillt, einen grossen Spitalbau durchzuarbeiten. Arch.-Büro Stadt Nordwestschweiz.
- 168 **Hochbautechniker** und -zeichner mit Büro- und Bauplatzpraxis, deutscher oder franz. Muttersprache. Arch.-Büro einer Unternehmung Zürich.
- 182 Jeune **ingénieur en génie civil** de préférence connaissant l'allemand. En outre: dessinateur en béton armé, ayant quelque pratique et connaissances élémentaires de la langue française. Bureau d'ingénieur à Lausanne.
- 200 **Bauingenieur, Tiefbautechniker** evtl. **Hochbautechniker** für Projekte, Konstruktionen, Pläne und Berechnungen in Eisenbetonstatik für Kraftwerk-Anlagen und Strassenbau. Ing.-Büro einer Unternehmung Zürich.
- 204 **Zeichner** mit Praxis auf dem Bausektor, für Projekt- und Ausführungspläne von Spitalbauten. Internat. Planungsbüro grosse Ortschaft am Zürichsee.
- 206 **Dipl. Tiefbautechniker** mit einigen Jahren Praxis, befähigt, einem kleineren Büro vorstehen zu können. — Aufgaben: Projektierung und Ausführung kommunaler Tiefbauten, wie Strassen, Kanalisationen und Abwasserbeseitigungsanlagen, ferner: Quartierschliessungen. Ing.-Büro einer Gemeinde am rechten Zürichseeufer.
- 224 **Ingénieur civil** diplômé, susceptible d'être intéressé par des travaux de mécanique des sols pour le service technico-commercial en France et en Europe. Français et allemand parfaits. Age 25—30 ans. Entreprise à Toulouse (France).

250 **Technicien en génie civil** diplômé, bon statien, ayant si possible 1—2 ans de pratique pour béton armé. En outre: dessinateur en béton armé ayant quelque pratique. Bureau d'ingénieur, Neuchâtel.

274 **Hochbautechniker** mit mehrjähriger Büro- und Bauplatzpraxis, befähigt, einer Gruppe von Zeichnern vorstehen zu können, hauptsächl. Bürotätigkeit. Arch.-Büro St. Gallen.

#### INDUSTRIE-ABTEILUNG:

- 191 **Dipl. Elektro- oder Maschineningenieur** mit Praxis, möglichst in Antriebs- und Steuerungstechnik (Hydrostatik, Pneumatik, Elektronik) als Verkaufsingener (Kundenberatung, Projekt- und Offertausarbeitung, Verhandlungen mit Lieferfirmen, Führung des Personals). Sprachen: Deutsch, gute Französisch- und Englischkenntnisse. Alter ca. 30/35 Jahre. Schweiz. Handelsunternehmen und Ingenieurbüro, Vorort Zürich.
- 13 **Präzisionswerkzeugmacher** mit Praxis im Bau von Formen für Fabrikation von Plastikkartikeln. Englischkenntnisse erwünscht. Bevorzugt Bewerber, die beabsichtigen mind. 2 Jahre zu verbleiben. Führende Fabrik für elektr. Bedarfsartikel in England. Offerten auf Flugpostbewerbeformularen der STS.
- 21 **Techniker oder Chemiker oder Laborant** mit Praxis, entweder in Anwendung von Isotopen oder radioaktiven Materialien oder im Gebrauch des Elektronenmikroskops. Wissenschaftl. Institut, Zürich.
- 55 **Ingénieur-mécanicien** diplômé, ayant de pratique dans le domaine d'exploitation pour renforcer l'équipe de direction d'une fabrique de bonneterie spécialisée, avec 200 ouvriers. Age 30—32 ans. Vosges (France).
- 59 **Elektroingenieur** mit guten theoret. Grundlagen, für Koordination der elektrotechn. Aufgaben über elektr. Ausrüstungen für Werkzeugmaschinen und Messgeräte. (Konventionelle Schützensteuerungen, elektro-hydraul. Servosteuerungen, elektron. Geräte für elektro-akust. Signalgabe und Positionierungsanlagen), ferner Rationalisierung und konstruktive Bearbeitung vorhandener und neuer Steuerungen sowie Mitarbeit bei Betreuung elektr. und elektron. Mess- und Prüfeinrichtungen für den Betrieb. Fabrik für Spezialmaschinen und Instrumente. Kt. Bern.
- 95 **Ingénieur (technicien)-mécanicien**, comme constructeur pour le bureau d'étude dans le domaine des caméras et des appareils HI-FI. Suisse rom.
- 101 **Lüftungstechniker** evtl. qual. **Lüftungszeichner** mit Praxis, für Projektierung und Ausführung lufttechn. Anlagen und geeignet als Stellvertreter des Inhabers. Kt. Zürich.
- 111 **Dipl. Maschinentechniker** evtl. qual. **Maschinentechniker** mit Praxis im Rohrleitungs-, Kessel- und Pumpenbau, für Projektierung und Ausführung von Tankanlagen flüss. Treibstoffe. Fabrik gr. Ortschaft Kt. Zürich.
- 177 **Ingénieur-physicien**, débutant pour le service d'optique. Suisse romande.

AG HUNZIKER

## Rocbeton Rohre

armierte 2-Meter-Rohre  
hergestellt im bewährten  
Walzverfahren. Mit Spitz-  
oder Glockenmuffe  
Ø 60, 70, 80, 90, 100 cm

### Hilfszeichnerin

drei Jahre Praxis auf dem Gebiet der Strassen- und Verkehrsplanung, sucht Halbtagsstelle (vormittags) in der Stadt Zürich oder im Limmatthal. Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.  
Offerten unter Chiffre ZJ 1918 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Bautechniker

gesucht in unser kollegial erfreuliches Arbeitsteam. Wir benötigen noch einen ganz tüchtigen Techniker mit vielen Jahren Praxis für die selbständige Bearbeitung von interessanten Bauvorhaben. Melden Sie sich bitte bei

**JAKOB KRISTOL, ARCHITEKT SIA**  
**8004 ZÜRICH, KANZLEISTRASSE 17**  
**TEL. (051) 27 12 24 und 23 04 07**

Junger Abendtechniker im 5. Semester Tiefbau sucht Stelle als  
**Bauführer in Unternehmung**

im allgemeinen Tiefbau in Zürich oder Umgebung auf Januar 1965.  
Offerten unter Chiffre ZB 1926 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Gemeinde Spreitenbach

In unserer aufstrebenden Gemeinde ist die neugeschaffene Stelle des  
**Bauverwalters**

zu besetzen.

**Aufgabenbereich:** Organisierung und Führung des Gemeindebauamtes  
Aufsicht über das gesamte Bauwesen (Hoch- und  
Tiefbau) sowie die Wasserversorgung  
evtl. Projektierung und Bauleitung von Strassen,  
Wasserleitungen und Kanalisationen  
Verwaltung der gemeindeeigenen Liegenschaften

**Anforderungen:** Initiativer Tiefbautechniker, wenn möglich mit ent-  
sprechender Praxis  
Organisationstalent  
Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Ver-  
kehr mit Behörden und Privaten

**Angebot:** Interessante, vielseitige, selbständige Tätigkeit  
Fünftagewoche  
fortschriftliche Besoldung nach Vereinbarung  
Treueprämie  
Pensionskasse

Weitere Auskunft erteilt der Bauvorstand, Robert Locher, Tel. 056 / 3 58 08.  
Handschriftliche Bewerbungen sind unter Beilage von Lebenslauf, Fach-  
ausweisen, Zeugnisschriften, Foto sowie unter Angabe der Gehalts-  
ansprüche und Referenzen bis 5. Dezember 1964 an den Gemeinderat zu  
richten.

Der Gemeinderat

## Höhere Technische Lehranstalt

(Ingenieurschule)  
Brugg-Windisch

Auf den Zeitpunkt der Eröffnung der Schule, 16. Okt. 1965,  
ist zu besetzen:

### 1 Lehrstelle für bautechnische Fächer (Architekt) an der Abteilung für Hochbau

Gesucht werden Bewerber mit abgeschlossener Hochschulbildung und Lehrbegabung. Es ist zudem eine mehrjährige praktische Tätigkeit erforderlich.

Bewerber mit der entsprechenden Ausbildung sind gebeten, sich an den Beauftragten des Regierungsrates für die Höhere Technische Lehranstalt Brugg-Windisch, Herrn Prof. Dr. R. Walti, Buchfinkenweg 6, Winterthur, zu wenden, der sie über die Anstellungs- und Besoldungsverhältnisse sowie über die einzusendenden Unterlagen orientiert. Die Bewerbungen sind bis 17. Dezember 1964 an die Erziehungsdirektion des Kantons Aargau, Aarau, einzusenden

Baubüro, welches spezialisiert ist für

### Bauführungen

übernimmt selbständige Ausführung von Bauten der Architekten, Baugeschäften und Bauherrschaften usw.

Offerren unter Chiffre ZE 9348 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Gut ausgewiesener und speditiver Organisator auf der Baubranche sucht per sofort oder nach Uebereinkunft Arbeit für

### selbständige Bauführung

Offerren sind zu richten unter Chiffre ZD 9352 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

## Einwohnergemeinde Pratteln

### Bauausschreibung der Kanalisationshauptleitung «WEST» 2. Teilstück

Die Bauarbeiten der Kanalisationshauptleitung WEST, 2. Teilstück: Zehntensstrasse—Bahnhofstrasse zwischen Burggartenstrasse und Baslerstrasse und die Zuleitung Schlossstrasse werden hiermit gesamtschweizerisch öffentlich ausgeschrieben.

Die auszuführenden Arbeiten umfassen:

#### 2. Teilstück

Erstellen einer Kanalisation:

Tiefe	10,00 m bis 12,00 m
Länge	245,50 m
Profilgrösse, Stützlinienprofil	280/300 cm

Ausführungsart:

Durchpressung unter Tag oder evtl. freier Vorschlag des Unternehmers

#### Zuleitung Schlossstrasse

Erstellen einer Kanalisation:

Tiefe	2,50 m bis 11,50 m
Länge	122,50 m
Profilgrösse, Eiprofil	80/120 cm

Ausführungsart:

Offener Graben im Tagbau oder evtl. freier Vorschlag des Unternehmers

Die Angebotsformulare für die Durchpressung und die Pflichtenhefte für den freien Vorschlag inkl. Planunterlagen können im Bureau der Bauverwaltung Pratteln ab 23. November 1964 bezogen werden.

(Bürosfunden Montag bis Freitag 10.00 bis 12.00 und 15.00 bis 18.00 Uhr). Auf Wunsch werden den Interessenten die Unterlagen per Post zugestellt.

Eine Begehung findet Mittwoch, den 9. Dezember 1964, 14.00 Uhr, statt.

Besammlungsort: Kreuzung Zehntensstrasse/Bahnhofstrasse, Seite Bahnstrasse.

Die Offerren sind bis Montag, den 11. Januar 1965, 09.00 Uhr, in verschlossenem Briefumschlag mit der Aufschrift «Submission Strang West, 2. Teilstück» der Bauverwaltung einzureichen, wo anschliessend die Offertöffnung stattfindet.

Gestützt auf den Landratsbeschluss über das Submissionswesen vom 22. August 1887, Art. 5, haben die Offerren bis am 12. Februar 1965 im Worte zu bleiben.

Der Gemeinderat

### Dipl. Bauingenieur

Statischer mit 10jähriger Praxis, zur Zeit in ungekündigter Stellung, sucht Stelle in Zürcher Ingenieurbüro. Eintrittstermin Anfang April oder nach Vereinbarung. Offerren unter Chiffre ZA 1941 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

**compriband**  
für alle Fugendichtungen

Generalvertretung

ROGER FREY, dipl. Ing.

Zürich 2 Beethovenstrasse 47  
Telefon 23 33 64

Privates, unabhängiges

## INGENIEURBÜRO

in Zürich

ist in der Lage, kurzfristig Begutachtungen und ab Anfang 1965 länger dauernde, umfangreichere Projektierungen, Kostenschätzungen, statische Berechnungen und Bauleitungen von Strassen, Fundationen und Wasserbauten durchzuführen. Aushilfsweise können auch rein zeichnerische Arbeiten mit Ueberwachung durch technisches Fachpersonal übernommen werden.

Anfragen werden erbettet unter Chiffre OFA 3988 Zr an Orell Füssli-Annونcen AG, Limmatquai 4, 8001 Zürich.

Gesucht

## Tiefbauzeichner

für interessante Aufträge im Tiefbau. Neuzeitliche Arbeitsbedingungen, 5-Tage-Woche. Eintritt anfangs 1965.

Offeren mit den üblichen Unterlagen an:

Ingenieurbüro Flückiger + Harfmann

dipl. Bauing. ETH/SIA

Drusbergstrasse 19

8810 Horgen, Tel. (051) 82 24 40 oder 82 11 63

Gesucht werden per sofort junge und erfahrene

## DIPLOM-INGENIEURE

für grösseres beratendes Ingenieurbüro in Kopenhagen. Arbeitsgebiet: Stahl, Eisenbeton, vorgespannter Beton und Fundierung für Brückenbau und Hochbau.

Interessenten werden gebeten, kurze, persönliche Angaben, auch über bisherige Praxis, einzusenden.

Chr. Ostenfeld & W. Jonson, Beratende Ingenieure  
Skjoldsgade 8—10, Kopenhagen O, Dänemark

Generalunternehmung in Zürich 1 sucht:

## Qualifizierten, jüngeren Hochbautechniker

und

## jüngeren Hochbauzeichner

mit abgeschlossener Lehre.

Initiativen und tüchtigen Fachleuten werden interessante Stellen geboten. 5-Tage-Woche, zeitgemäss Salarierung, Personalfürsorge, angenehmes Arbeitsklima.

Offeren mit den üblichen Unterlagen erbitten wir unter Chiffre ZL 9197 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

Angesehenes

## HOCH- und TIEFBAU-Unternehmen im Kanton Bern

sucht als zukünftigen Nachfolger des Chef-Inhabers eine erfahrene Persönlichkeit als

## Geschäftsführer

— Einarbeit auch auf unterer Stufe möglich

— Sofortige oder sukzessive Beteiligung als Partner erwünscht

Erwünscht ist eine Persönlichkeit mit der nötigen Fachausbildung als Ingenieur, Hoch- oder Tiefbautechniker oder dipl. Baumeister, um die ganze Ueberwachung und Kontrolle der Geschäftsabwicklung im Sinne eines selbständigen Repräsentanten der Firma nach innen und aussen übernehmen zu können.

Die Aufgabe bietet einer initiativen, organisatorisch begabten Kraft eine nicht alltägliche Chance und ist durch die Mitbeteiligung am Geschäftserfolg auch finanziell interessant. Die Möglichkeit zur Entfaltung einer eigenen Unternehmertätigkeit mit weitgesteckten Zielen ist dadurch grundsätzlich geschaffen.

Wir bitten Bewerber um Zusendung ihrer Offerte mit Lebenslauf, Handschriftprobe und Foto an:

## INSTITUT FÜR ARBEITS- UND BETRIEBSPSYCHOLOGIE BERN

LAUPENSTRASSE 5 TELEFON (031) 25 52 72 von 8.30—17.30

Dipl. Ing. R. WILDBOLZ Dr. jur. E. FRÖHLICH

Unser Institut behandelt Ihre Bewerbungsunterlagen und Orientierungen absolut diskret und nimmt irgendwelche Kontakte mit seinem Auftraggeber oder Drittpersonen nur mit ihrer ausdrücklichen Einwilligung auf.

Zur Bearbeitung von Quartier-, Orts- und Regionalplanungen suchen wir:

## 1 Architekt

für anspruchsvolle städtebauliche Aufgaben und Spezialstudien.

## 1 Planer

für allgemeine Planungsarbeiten.

Wir verlangen: vollen persönlichen Einsatz, Interesse für Planungsfragen, Zuverlässigkeit, qualifizierte Arbeit.

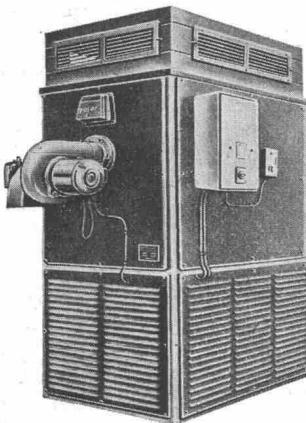
Wir bieten: Zeitgemäss Enflöhnung, 5-Tage-Woche, Personalversicherung, evtl. Einführung in die Materie.

Offeren sind zu richten an:

Planungsbüro Schwörer + Bütler, dipl. Arch. BSA + SIA,  
Liestal, Rheinstrasse 3, Tel. 061/84 36 66



## Wo immer Sie Wärme benötigen — unsere idealen LUFTHEIZUNGEN haben sich tausendfach bewährt!



### Polar Lufterhitzer

- Vollautomat. Steuerung
- Höchste Wirtschaftlichkeit
- Lüftung im Sommer
- Keine Einfriergefahr
- Zerlegbare Konstruktion

**Preisgünstig!**

### AAF-Herman Nelson

Die meistgekaufte mobile LUFTHEIZUNG der Schweiz — auch für Ihren Betrieb!

- Reine Warmluft, getrennte Abgase
- Vollautomatisch und
- sofort einsatzbereit



**Vermietung und Verkauf!**

**Unterbreiten Sie uns bitte Ihre Probleme!**

**RIWOSA AG**

8032 Zürich Witikonerstrasse 80 Tel. 051/24 45 54

### Dipl. Architekt

Über 10 Jahre vielseitiger Praxis, selbständig in Entwurf und Projektbearbeitung, sucht auf Januar 1965 neuen Wirkungskreis. Offerten unter Chiffre ZN 1929 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Junger

### Eisenbeton- und Tiefbauzeichner

sucht auf den 15. Juni 1965 eine Stelle im Kanton Tessin. Offerten sind zu richten unter Chiffre ZM 9351 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

Infolge Wahl des bisherigen Bürochefs zum ETH-Professor suchen wir für das Ingenieurbüro unserer Tiefbauabteilung einen tüchtigen, selbständigen

## Dipl. Bauingenieur ETH oder EPUL

mit mindestens 10 Jahren Büro- und Bauplatzpraxis für interessante Ingenieuraufgaben des Tiefbaus, insbesondere des Grundbaus, Wasserbaus sowie Strassen- und Brückenbaus.

Den Bewerbern wird absolute Diskretion zugesichert.

Wir bitten Sie, Ihre Offerte zu richten an

### Locher & Cie AG

Bauingenieure und Bauunternehmer, Pelikanplatz 5, 8022 Zürich

Tel. 051 23 56 00

# Ygnis

Ygnis-Kessel weltweit begehrt

Ygnis-Kessel AG Luzern

## Gemeinde Bremgarten AG

Wir suchen

### Tiefbautechniker

evtl. gutausgewiesenen Tiefbau- oder Vermessungszeichner mit etwelcher Praxis als Leiter der Bauverwaltung, wenn möglich mit Stellenantritt auf 1. Januar 1965. Geboten werden guter Lohn, Familien- und Kinderzulage, alternierende 5-Tage-Woche, Personalfürsorge.

Die Gemeinde steht vor interessanten, grossen Bauvorhaben. Aufstiegsmöglichkeit zum Bauverwalter vorhanden.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen an

Gemeinderat Bremgarten, Aargau

Tropical hospital planning team in **England** require early 1965 and for a period of up to 18 months

### 1 ARCHITECT

### 4 ARCH. ASSISTANTS

(Hochbautechniker evtl. Hochbauzeichner)

Salaries up to £ 1800 and £ 1500 respectively.

The offices are situated in a large country house set in 13 acres of parkland some 40 minutes by train from central London.

Good knowledge of the English language is essential. Hospital experience is advantageous but not a condition. Application stating qualification, age and experience together with a recent photograph should be sent to:

William F. Vetter  
Kenneth Scott Associates  
Cobham Park, Cobham, Surrey, England

### Worblenthal

### Abwasserreinigungswerk Worblenthal/ Zollikofen ARWZ - Hauptsammelkanal

Der Gemeindeverband Abwasserreinigungswerk Worblenthal/Zollikofen eröffnet hiermit Konkurrenz für die Lieferung der unten aufgeführten Betonrohre:

Abschnitt A von Worb bis Nesselbank	880 m	Ø 70 cm
	420 m	Ø 80 cm
Abschnitt B von Nesselbank bis Gemeindegrenze Vechigen-Stettlen	600 m	Ø 90 cm
	680 m	Ø 100 cm
Abschnitt C von Gemeindegrenze Vechigen-Stettlen bis Stettlen (Bahnhofstrasse)	620 m	Ø 100 cm
	380 m	Ø 120 cm
Abschnitt D von Stettlen bis Deisswil	1250 m	Ø 125 cm
Abschnitt E von Deisswil bis Rörsdorf	880 m	Ø 100 cm
	150 m	Ø 120 cm
Abschnitt F von Rörsdorf bis Ittigen (Station)	1270 m	Ø 100 cm

Die Rohre für das Teilstück östlich Tiefenaubrücke bis Abwasserreinigungswerk und Zuleitungskanal Zollikofen bis Abwasserreinigungswerk werden später ausgeschrieben.

Sämtliche Rohre sind armierte Schleuderbetonrohre mit Glockenmuffen und Rollgummidichtung. Die Rohre sind zu offerieren inkl. Transport frei Baustelle. Die Offerten sind bis spätestens 1. Dezember 1964 an den Präsidenten des Gemeindeverbandes, Herrn Max Berchtold, Hubelstrasse 12, 3072 Ostermundigen, einzusenden.

Ostermundigen, den 10. November 1964

Namens des Gemeindeverbandes  
Abwasserreinigungswerk  
Worblenthal/Zollikofen ARWZ

Der Präsident: Max Berchtold  
Der Sekretär: W. Burri

### Junger Hochbauzeichner

1 Jahr Praxis, sucht neuen Wirkungskreis in aufgeschlossenem Architekturbüro. Offeren unter Chiffre ZL 9353 an Mosse-Annoncen, 8023 Zürich.

### Dipl. Ingenieur (A.M.I.C.E.)

Britischer Staatsangehöriger mit guten Deutschkenntnissen sucht passende Stelle.

Spezialist für statische Berechnungen in Strassen- und Brückenbau.

Eintritt nach Uebereinkunft.

Offeren sind erbeten unter Chiffre PX 6240-40 W an Publicitas, 8401 Winterthur.





Wir suchen für unsere Sektion Brückenbau in Zürich

## Ingenieur

mit abgeschlossenem Hochschuldiplom als Bauingenieur. Für diese Stelle wünschen wir einen aufgeschlossenen und initiativen Mitarbeiter mit Praxis im Eisenbeton- und Spannbetonbau; guter Statiker.

Wir bieten Dauerstelle und neuzeitliche Arbeitsbedingungen in einem angenehmen Arbeitsklima.

Handschriftliche Anmeldung mit Lebenslauf, Zeugnisschriften und einer Foto sind zu richten an die

**BAUABTEILUNG III, SBB**  
Postfach, 8021 Zürich

Technisch führendes

## Skilift-Geschäft in USA

durch Inhaber zu verkaufen.

Diskretion zugesichert.

Zuschriften unter Chiffre ZT 9307 Mosse-Annونcen,  
8023 Zürich.

## LOCHER & CIE AG.

Bauingenieure und Bauunternehmer,

Pelikanplatz 5

**8022 ZÜRICH**

sucht:

## Selbständige Mitarbeiter für die Tiefbauabteilung

für die Planung von Grossbaustellen, Kalkulation und Offertberechnung. Erfordernisse: Dipl. Ing. ETH oder Ing. HTL, mindestens 10 Jahre Praxis in der Vorkalkulation und in der Ausführung von Tiefbaustellen.

## Ingenieur für die Holzbauabteilung

für die selbständige Projektierung, Berechnung und die Ausführung von interessanten Ingenieurholzbauten. Erfordernisse: Dipl. Ing. ETH oder Techniker mit statischen Kenntnissen. Erfahrung im Holzbau erwünscht.

Wir bieten: Zeitgemäss Salarierung, 5-Tage-Woche: 07.30 — 12.00 und 13.00 — 17.15, günstige Mittagsverpflegungsmöglichkeit in eigener Kantine, grosszügig ausgebauter Pensionskasse.

# TEROSTAT

DIE DAUERPLASTISCHE ABDICHTUNG

In Bändern – für Putzstreifen und andere Abdichtungen.

In Bändern in vielen Dimensionen, ungeformt Typen IX und XI. Spritzbar 2620 R mit Pistole, OWAFLUX 310 (Thiokol in drei Farben).

Unverbindliche Beratung durch:

André Koch, Zürich, Idastrasse 47  
Bauabteilung Telefon 051 / 27 21 30

## Gemeinde Obersiggenthal

### Stellenausschreibung

Auf der Bauverwaltung Obersiggenthal ist die Stelle eines

## Tiefbau- evtl. Vermessungszeichners

zu besetzen.

**Erfordernisse:**

- Ausbildung als Zeichner in der Fachrichtung Tiefbau oder Vermessung
- Gute Auffassungsgabe
- Fähigkeit zu selbständiger Arbeit

**Geboten werden:**

- Einarbeitung in den allgemeinen Tiefbau wie Projekt, Abspeckung, Bauführung usw.
- Angenehmes Arbeitsklima
- 5-Tage-Woche
- Pensionskasse
- Fortschrittliche Besoldung

Jüngeren Bewerbern ist Gelegenheit zur Einarbeitung geboten.

Bewerbungen sind unter Beilage der Zeugnisse, des Lebenslaufes und unter Angabe der Gehaltsansprüche an den Gemeinderat, 5415 Obersiggenthal, bis zum 15. November 1964 einzureichen.



sucht

für die Abteilung **Stahlbau**  
Brücken, Kräne, Masten  
Stahlskelettbau  
Stahlwasserbauten  
Grossbehälterbau

## Bautechniker

bietet

interessante Tätigkeit in  
Konstruktion und Baustellenpraxis  
unter Führung dynamischer  
Ingenieure.  
Moderne Sozialeinrichtungen  
5-Tage-Woche  
Pensionskasse

Bewerber wollen sich bitte melden bei der Direktion der  
**BELL MASCHINENFABRIK AG, KRIENS-LUZERN**

Dipl. Hochbautechniker mit langjähriger Erfahrung übernimmt

## Planungsarbeiten, Submissionen u. Bauleitungen

von grösseren Bauobjekten.  
Offerren unter Chiffre ZP 9202 an Mosse-Annoncen,  
8023 Zürich.

## Baumaschinen

Verkauf  
Vermietung  
Service



Flottmann  
Goodman  
Diamond  
Pettibone-Mulliken  
Robbins  
Söding & Halbach



Grosslochbohrwagen mit hydraulischem Antrieb für Lochhämmer

Kraft- und Arbeitsmaschinen AG  
Schlieren-Zürich Tel. 051/98 92 88

## Schulverwaltung der Stadt St. Gallen

An der Gewerbeschule St. Gallen ist auf Beginn des Sommersemesters 1965 (26. April 1965) die Stelle eines hauptamtlichen

# Fachlehrers für Bauzeichnerklassen und Polierschule

zu besetzen. Der Unterricht erstreckt sich auf den berufskundlichen Unterricht und Zeichnen an den Tiefbau- und Eisenbetonzeichnerklassen sowie im Wintersemester an der Polierschule St. Gallen.

Anmeldungen sind bis 5. Dezember 1964 an das Schulsekretariat der Stadt St. Gallen, Scheffelstrasse 2, zu richten.

Der handschriftlichen Bewerbung sind beizulegen: Lebenslauf, Photo, Ausweise über die Ausbildung und die bisherige Tätigkeit (Kopien).

Auskunft erteilt die Direktion der Gewerbeschule St. Gallen, Kirchgasse 15, Telefon (071) 22 80 67.

St. Gallen, den 9. November 1964

Das Schulsekretariat

Wir bieten einem jüngeren und zielstrebigen **dipl. Bauingenieur** ein interessantes Arbeitsgebiet als

# Techn. Direktionsassistenten

Gewünscht werden: Gute Statikkenntnisse, mindestens zwei Jahre Praxis, Sinn für rationelles Arbeiten, französische und evtl. englische Sprachkenntnisse.

Geboten werden: Den Leistungen entsprechende Salarierung, 5-Tage-Woche, Pensionskasse.

Ihre kurzgefasste Bewerbung mit Angabe des Eintrittstermins erbitten wir an die Direktion.

**SCHWEISSWERK BÜLACH AG.**

Bülach ZH

Gut ausgewiesene Bauunternehmung mit Sitz in der Ostschweiz sucht einen versierten, selbständigen

# Hochbautechniker

### Aufgabenkreis:

Einführung und Entwicklung der Elementbauweise (Vorfabrikation) für Wohn-, Geschäfts- und Industriebauten. Projektierung und Ausführung der betriebseigenen Bauten wie Werkhöfe, Magazine, Werkstätten und Fremdarbeiterheime. Führung der Vor- und Nachkalkulation, der Hochbauabteilung.

### Wir bieten:

Verantwortungsvolle Dauerstelle, weitgehend selbständige Tätigkeit, entwicklungsfähige Position, angenehmes Arbeitsklima, 5-Tage-Woche, gutes Salär und Altersversicherung.

### Eintritt:

Sofort oder nach Vereinbarung.

### Bewerbungsschreiben

mit Zeugnissen und Referenzen von nur qualifizierten Bewerbern sind erbeten unter Chiffre OFA 456 Sch an Orell Füssli-Annonsen AG, 8201 Schaffhausen.

# ZÜRCHER ZIEGELEIEN

Für die Bearbeitung bautechnischer Probleme im Rahmen unseres Verkaufsdienstes und für die Mitarbeit beim Studium von Neuentwicklungen (vorfabrizierte Elemente) suchen wir einen initiativen

# Dipl. Bautechniker

Wenn Sie über solide fachliche Kenntnisse verfügen, können wir Ihnen eine interessante und selbständige Tätigkeit bieten, die der Entfaltung Ihres beruflichen Wissens und Ihrer Aktivität weiten Spielraum lässt.

Ihr Einsatz und Ihre Leistungen werden in entsprechenden Konditionen unsere Anerkennung finden.

Wir sind gerne bereit, Sie in einer persönlichen Besprechung näher zu orientieren. Reichen Sie uns bitte Ihre handschriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen und Angabe der Gehaltsansprüche ein.

Zürcher Ziegeleien, 8001 Zürich  
Talstrasse 83, Telefon (051) 23 87 00



Wir suchen:

## 2 Konstrukteure oder Zeichner

für unsere Abteilung Stahlbau.

**Wir verlangen** von unseren Mitarbeitern:

- mehrjährige Praxis im Stahlbau und
- guten Willen für Zusammenarbeit.

**Wir offerieren:**

- Dauerstelle, Entlohnung nach Fähigkeiten
- Pensionskasse
- 5-Tage-Woche

Handgeschriebene Offeren sind zu richten an den Personalchef von GIOVANOLA Frères S. A., 1870. Monthey.

### Hochbautechniker

(27) mit 4 Jahren Büropraxis, 8 Jahren Baustellenpraxis, sucht Stelle in Zürcher Architekturbüro per sofort.  
Offeren unter Chiffre ZB 1938 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

### Architekt

Schweizer Nationalität, sicher in Entwurf, Bauleitung und Abrechnung mit langjähriger Erfahrung, sucht verantwortungsvollen Posten in Bern, Neuenburg oder Lausanne.  
Offeren sind erbeten unter Chiffre ZG9376 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

Junger

### Hochbauzeichner

sucht Stelle in kleinem bis mittlerem Bureau in Zürich.  
Offeren unter Chiffre ZV 1936 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

Gesucht auf mittelgrosses Architekturbüro

### Bauzeichner/Bauführer evtl. Bautechniker

für sehr interessante Bauaufgaben.

Tüchtigen, erfahrenen, zeichnerisch begabten Bewerbern bietet sich entwicklungsfähige Stelle bei bester Entlohnung. 5-Tage-Woche, Pensionskasse. Antritt Frühjahr 1965, evtl. früher.

Offeren an **Max Rohner**, Dipl. Architekt ETH/SIA,  
9100 Herisau, Tel. 071/51 33 77

## Reinigungs-Institut Edm. Schwarz

Marktmatte 12 — Telephon (064) 51 43 89  
Lenzburg

Wir kommen zu Ihnen, wo immer Sie sind:

### Tag und Nacht

Mit modernsten Maschinen reinigen wir:

**Neubauen, Wohnungen, Teppiche, Spannteppiche,  
Kunststoffböden, Glas, Büros, Fabriken, Restaurants.**

## IBA PLANING

le papier calque

qui s'impose

tant par sa haute

transparence que

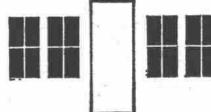
par sa remarquable

résistance

à la déchirure

IBA Berne SA

Berne, 17, Schläflistr., Tel. 41 27 55



## normen spezial

kurzfristig  
gut preiswert

### Direktwerbung an Strassenbaufirmen

Zu verkaufen Adressierplatten zu Adressiermaschine (etwa 1000 Stück) mit Kartei und Kasten, von Strassenbaufirmen und Tiefbauämtern der Schweiz. Tel. (051) 52 33 80

### Dipl. Architekt ETH

in ungekündiger Stelle, 10 Jahre Praxis, sucht sich zu verändern nach Zürich oder Umgebung. Antrittstermin Januar 1965.

Offeren unter Chiffre 2160, Mosse-Annونcen AG, Postfach, 4001 Basel 1.

### Tiefbautechniker HTL

mit Erfahrung im Hoch- und Strassenbau sucht Stelle als Bauführer in Bauunternehmung. Graubünden und Ostschweiz werden bevorzugt. Interessenten wollen sich melden unter Chiffre ZO 9301 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

Junger, initiativer

## Hochbauzeichner-Bauführer

mit einigen Jahren Praxis in Planung und Ausführung, sucht per Januar 1965 Stelle in gutem, kleinerem Architekturbüro. Gewünscht wird selbständiger Posten mit vielseitigen Aufgaben. Zentralschweiz bevorzugt. Offerten mit kurzer Orientierung unter Chiffre ZH 9323, Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

## Bauzeichner

(angelernt) an intensives Arbeiten gewöhnt, sucht einfachere, recht bezahlte Arbeit in Architekturbüro auf dem Platze Zürich. Offerten unter Chiffre ZA 1922 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

## Architekt

Bautechniker, 23 Jahre, gute Kenntnisse in Entwurf und Detail, sucht entsprechende Tätigkeit. Raum Zürich.

Offerten unter Chiffre ZK 1920 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

## Eisenbetonzeichner

sucht Halbtagsstelle (morgens) auf Januar 1965. Offerten mit Angabe der Arbeitszeit, Salär usw. unter Chiffre ZU 1911 Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

## INGENIEUR CIVIL

diplômé, étranger, 11 ans de pratique, cherche place stable dans bureau technique ou chantier. Entrée 1er février.

Ecrire sous chiffre P B 18242 à Publicitas Lausanne.

Etudiant d'architecture ETH (3ème sem.) de Berne cherche pour tout de suite jusqu'au printemps emploi comme

## stagiaire

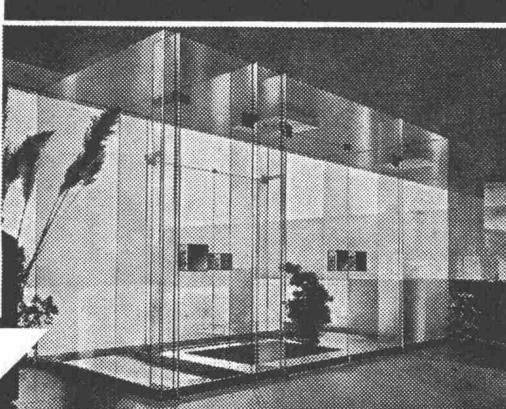
dans petit bureau d'architecture. Langues: français et allemand. Offres sous chiffre ZH 1902 à Mosse-Annونcen, 8023 Zurich.

Seröser, selbständig arbeitender

## Hochbautechniker HTL

mit eigenem Büro, übernimmt sämtliche mit einem Bau oder Umbau zusammenhängenden Arbeiten wie Bauführung, Devisierung, Submissionen, Kostenvoranschläge, statische Berechnungen, Detail- und Ausführungspläne usw. Chiffre PQ 6190-40 W an Publicitas, 8401 Winterthur.

**Ganzglas Anlagen**



Eigenes Glashärtungswerk  
eigene Schlosserwerkstätten  
daher kurzfristig und preisgünstig  
Fachberatung und Servicedienst

**J. Brüllmann Söhne AG**  
KREUZLINGEN  
Glas- + Metallbau  
Kreuzlingen 072 82326 int. 17 Zürich 051 835200

Für grösseres bekanntes Ingenieurbüro in Zürich wird zuverlässiger und einsatzbereiter

## dipl. Bauingenieur

gesucht mit sehr guten theoretischen Kenntnissen und wenigstens 6 Jahren praktischer Erfahrung in der Projektierung und Berechnung von Tief- und Hochbauten zur Einarbeitung als Bürochef. Baldige Beteiligung möglich.

Detaillierte handgeschriebene Bewerbung mit Photo erbeten unter Chiffre ZF 9249 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

## Bautechniker / Architekt

gesucht für Ausführungs- und Detailpläne eines Verwaltungsgebäudes. Bewerber mit allfälliger diesbezüglicher Erfahrung bevorzugt. 5-Tage-Woche, gutes Salär.

Offerten sind zu richten unter Chiffre ZR 9306 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

Junger

## Hochbauzeichner

mit 4jähriger Praxis, sucht auf etwa Ostern 65 neues Arbeitsgebiet in Architekturbüro, Genf oder Lausanne bevorzugt, zwecks Weiterbildung und zur Erlernung der Sprache. Offerten unter Chiffre ZC 9346 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

Gesucht wird in kleines Architekturbüro in Basel mit vielseitigen, interessanten Aufgaben

## Hochbauzeichner

## oder junger Hochbautechniker

welcher gerne selbständig und verantwortungsbewusst arbeitet.

Eintritt möglichst bald.

Offerten mit den üblichen Angaben unter Chiffre V 12077 Q an Publicitas AG, Basel.

Junger

## dipl. Tiefbautechniker ATZ

sucht neuen Wirkungskreis. Bern und Umgebung werden bevorzugt. Offerten unter Chiffre ZK 1905 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

Junger, dynamischer

## ERDBAUINGENIEUR

mit weitreichenden theoretischen und praktischen Kenntnissen, sucht auf Frühjahr 1965 neuen Wirkungskreis.

Interessenten wollen sich melden unter Chiffre ZP 9300 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

## Wegen Platzmangel

von Privat zu verkaufen: eiserner Gartenzaun, 18,4 m, mit Türe, 1 Sofa, 1 Fauteuil, 2 Stühle, 1 Tisch (Louis Philippe). Fam. Elser, Grünaustrasse 10, Zürich 9, Tel. 051 / 62 40 91

## Ausl. dipl. Architekt ETH

3 Jahre in der Schweiz tätig, sucht Halbtagsstelle im Kanton Zürich, evtl. Heimarbeit. Arbeitsbewilligung vorhanden.

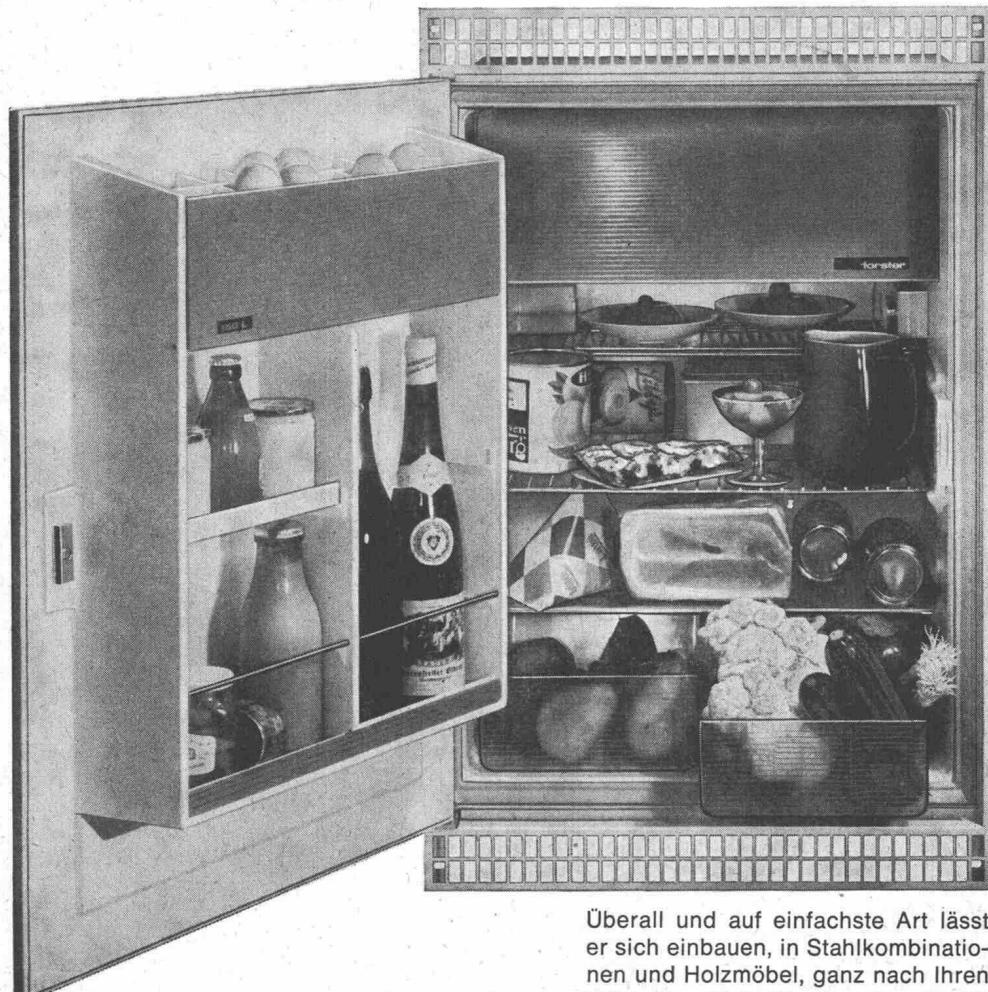
Offerten unter Chiffre ZS 1909 an Mosse-Annونcen, 8023 Zürich.

**Bauen Sie Kühlschränke mit  
echtem \*\*\* Dreistern-Tiefkühlfach  
für minus 18° C ein!**

Die moderne Hausfrau weiss: Tiefkühlkost bereichert den Speisezettel und ist zeitsparend. Ein Tiefkühlfach hilft ihr, immer bereit zu sein für Gäste und weniger oft einkaufen zu müssen. Welche Erleichterung!

Dafür braucht es einen leistungsfähigen Kompressor-Kühlschrank mit echtem \*\*\* Dreistern-Tiefkühlabteil. Mit garantiert – 18 ° C, bei jeder Ausentemperatur. Einen Forster 150 l Einbaukühlschrank. 17 l Inhalt fasst sein schrankbreites Tiefkühlfach. Dazu der raffinierte Innenausbau, die bestechend schöne Form, der tadellos funktionierende Service in der ganzen Schweiz.

**forster**



Überall und auf einfachste Art lässt er sich einbauen, in Stahlkombinationen und Holzmöbel, ganz nach Ihren Wünschen. Kein Wunder, dass Architekten und Bauherren den Forster 150 l vorziehen. Er bietet echten Komfort zu nur Fr. 495.—.

Für die kleinere Familie den bewährten 70 l Absorber-Einbaukühlschrank zu Fr. 295.—.

Aktiengesellschaft Hermann Forster  
9320 Arbon, Telefon 071 / 46 41 41  
Büro und Lager Zürich:  
Altenhofstrasse 46, 8008 Zürich  
Telefon 051 / 24 77 42

# Drahtseile

für höchste Beanspruchung

Kabelwerke Brugg AG Tel. 056-411151

BRUGG

